



Il tema principe della dodicesima edizione di Altrocioccolato, manifestazione sul cioccolato equosolidale e biologico, sarà il LAVORO nelle reti solidali. Si cercherà di capire, sia attraverso incontri dibattito, che attraverso la commercializzazione diretta dei prodotti, qual è il plus sociale, umano e economico che le realtà solidali sono in grado di garantire attraverso un approccio diverso al lavoro.

Il rapporto lavoro-dignità umana verrà presentato in quelle filiere che coinvolgono i nostri sud: partendo dalla tutela dei diritti dei produttori del sud del mondo coinvolti nelle filiere equosolidali, fino ai progetti legati alle filiere della legalità, che in Italia producono su beni confiscati alle mafie, di riscatto sociale, economie carcerarie, e di integrazione, disabilità o emarginazione.

La manifestazione 2012 si aprirà il 12 ottobre alla presenza dell'Ambasciatrice della Costa d'Avorio S.E. M.me Jeanette Tagliante-Saracino, con la commemorazione di Zadi Zaourou, intellettuale ivoriano che ha saputo esprimere attraverso le proprie opere la volontà di leggere la figura della donna diversamente dall'immagine tradizionale africana.

L'apertura vedrà molte novità nell'area commerciale:

saranno ospitate le **cooperative sociali che hanno fondato il riscatto della persona** attraverso il lavoro nelle filiere solidali (**SOS Rosarno, Vestiamo la libertà, Capodarco, Ora d'aria Lab, Pietra di Scarto**); **nell'area cioccolato**, oltre alle **centrali italiane di commercio equo** che tornano come ogni anno e le botteghe del mondo con progetti di filiera diretti, **ci saranno artigiani italiani del cioccolato che usano materie prime da agricoltura biologica o da filiera equosolidale**; sarà presente un'area attrezzata sulla nuova agricoltura, con i produttori a km0, biologici e i pescatori di pesca sostenibile sul Lago Trasimeno; un'area di artigianato di strada e tante sorprese, come **la birra al cacao bio o la Street Fish Food con l'hamburger di pesce carassio e carpa**.

Tra le varie attrazioni Altrocioccolato presenterà insieme alla coop Quetzàl di Modica **Le Stanze dei Sensi, un percorso sensoriale guidato in quattro tappe sul cioccolato siciliano equosolidale** e in collaborazione con La Bottega Solidale di Genova **il percorso tattile-informativo "Alla Scoperta del Cacao Solidao"**, per golosi piccini e meno piccini.

Per le appassionate e gli appassionati di moda la coop Altri Orizzonti in collaborazione con l'Ass. Ideando, presenteranno la linea **VESTIAMO LA LIBERTÀ, con una sfilata di modelli studiati a Castel Volturno in un bene confiscato alla camorra** da donne africane uscite dall'indigenza grazie al lavoro solidale.

Per gli operatori turistici ci sarà invece un **workshop aperto sul Turismo Responsabile tenuto da ViaggieMiraggi**, tour operator equosolidale italiano, che in tempi di crisi sta incrementando l'incoming sull'Italia.

Infine l'intrattenimento, che oltre alle classiche chicche di Altrocioccolato quest'anno avrà una sorpresa con **"Un'Altramusica...musica da e di strada..." percorsi di manouche sulle tracce di Chocolat, con Maurizio Geri e gli ensemble di jazz gitano** nelle postazioni del borgo di Castiglione del Lago e la programmazione di **Un Altrocimema**, un percorso di proiezioni



indipendenti sul tema del lavoro nelle reti solidali, con la partecipazione dei registi e dibattiti aperti, nata dalla collaborazione con la coop Lago d'Arte.

Programma

Venerdì 12 ottobre

Apertura mostra mercato equosolidale e biologica alla presenza delle autorità

Stand commerciali

Ciocolata delle Centrali di importazione equosolidali; Prodotti delle Botteghe del Mondo
Cioccolateria artigianale italiana; Prodotti di Cooperative Sociali;
Nuova Agricoltura; Artigianato di Strada
Ore 15 - 20 Piazze, vie del centro storico e Giardino degli Olivi

Spazio Progetto ChocoDivo e area Manduvirà

Apertura esposizione sulle filiere equosolidali del cacao in Costa d'Avorio (Comitato ChocoDivo)
e dello zucchero in Paraguay (a cura di Altromercato)
Ore 15 – 20 Palazzo della Corgna

Alla Scoperta del Cacao Solidao

Mostra interattiva e tattile per piccini e meno piccini sul cioccolato
In collaborazione con La Bottega Solidale di Genova
Ore 15 – 20 a turni Piazza Gramsci, Palazzo della Corgna

Le Stanze dei Sensi

Percorso sensoriale guidato sul cioccolato equosolidale siciliano
A cura della coop Quetzàl di Modica
Ore 16 – 20 Palazzo della Corgna
Ingresso 2,50€ al massimo 30 persone a turno

Laboratorio della cioccolata artigianale

Produzione e degustazione in diretta di creazioni a base di cioccolata equosolidale bio
A cura della Fabbrica del Cioccolato di Equoland
Ore 16 – 20 Piazza Gramsci

Un'Altramusica...musica da e di strada....

Matteo Skifanoia "cantassurdautore"
La MaLaStraDa
Happy Feet
Ore 15 – 20 Quattro postazioni nel Centro Storico

Un AltroSpettacolo live

Postazioni itineranti di giocoleria internazionale di strada
Ore 15 – 20 Piazze, vie del centro storico e Giardino degli Olivi

Trasimeno Street Fish Food

Spazio cibo di strada con prodotti da pesca sostenibile e piatti equosolidali
A cura della Cooperativa Pescatori del Lago Trasimeno
Ore 17 – 21 Giardini della scuola

Commemorazione dell'intellettuale ivoriano Zadi Zaourou

Lettura di testi sulla donna e ricordo della figura

A cura di Nataša Raschi

Traduttrice e docente dell'Università degli Studi di Perugia

a seguire

Intervento pubblico su:

Ruolo della donna nella società africana per un futuro più equo

Intervengono:

Fabrizio Bracco

Assessore della Regione Umbria

con delega ai Beni e attività culturali; Turismo e promozione dell'Umbria; Grandi manifestazioni; Centri storici.

S.E. Janine Tagliante – Saracino

Ambasciatrice della Costa d'Avorio in Italia

Ore 16 Palazzo della Corgna

Un Altrocinema - Lavoro: luce e ombre sullo schermo

Rassegna cinema indipendente curata da Lagodarte s.c.

Proiezione del film **LA BALLATA DEI PRECARI**

di Silvia Lombardo (commedia, 87', Italia 2012)

Interviene la regista del film Silvia Lombardo

Ore 21.30 - Cinema teatro Cesare Caporali

Cena di gala lacustre

con spettacolo a cura di

Associazione di danza folcloristica Agilla e Trasimeno

Ingresso su invito

Sabato 13 ottobre

Mostra mercato equosolidale e biologica

Ore 9 - 22 Piazze, vie del centro storico e Giardino degli Olivi

Un'Altramusica...musica da e di strada....

Percorsi di manouche sulle tracce di Chocolat

Con Maurizio Geri (chitarra, voce); Giacomo Tosti (fisarmonica); Nicola Vernuccio (contrabbasso);
Claudia Tellini (voce); Leo Boni (chitarra, voce); Franco Ricciu (contrabbasso); Dario Napoli
(chitarra); Tolga Doring (chitarra); Jacopo Martini (chitarra); Tommaso Papini (chitarra); Michele
Marini (clarinetto)

Ore 10 – 22 Quattro Postazioni a composizione variabile nel Centro Storico

Un AltroSpettacolo live

Ore 9 – 20 Piazze, vie del centro storico e Giardino degli Olivi

Spazio Progetto ChocoDivo e area Manduvirà



Ore 9 – 20 ingresso libero Palazzo della Corgna

Alla Scoperta del Cacao Solidao

Ore 10 – 20 ingresso libero su prenotazione Piazza Gramsci, Palazzo della Corgna

Le Stanze dei Sensi

Ore 10 – 20 Palazzo della Corgna
Ingresso 2,50€ al massimo 30 persone a turno

Laboratorio della cioccolata artigianale

Ore 10 – 20 Piazza Gramsci

Un altro anno insieme

Presentazione prodotti finali delle iniziative svolte negli istituti scolastici regionali che hanno partecipato ai progetti scuola sul COMES nell'anno scolastico 2011/2012
Ore 9,30 Cinema Teatro Cesare Caporali

Insediamiento della Consulta regionale Umbra sul Commercio EquoSolidale Presieduta da Fabrizio Bracco Assessore della Regione Umbria

Odg: bilancio delle attività realizzate ai sensi della legge sul commercio equo e solidale della Regione Umbria
Ore 9,30 Palazzo della Corgna

Il commercio equo umbro in Costa d'Avorio Incontro di Umbria EquoSolidale con la coop CAUPRO a Divo

Proiezione del documentario "The Dark Side of Chocolate"
Presentato al Festival del cinema "Tutti nello stesso piatto" curato da Mandacarù e Altromercato
A seguire report sulla missione svolta e presentazione degli obiettivi raggiunti ad un anno dalla costituzione del Primo Tavolo Settoriale sul cacao in Africa
Ore 11 Cinema Teatro Cesare Caporali

Trasimeno Street Fish Food

Ore 12 – 21 Giardini della scuola

Sfarfallando idee di tutti i colori

Spazio per bambini anche di una certa età
Percorsi di fiabe e laboratori per raccontare il mondo
a cura di TIEFFEU
Ore 15 – 18 Giardino degli Olivi e Rocca Medievale

Il turismo responsabile come fattore di crescita sociale e opportunità di lavoro Workshop sulle prospettive di un'area dell'economica equosolidale in crescita

intervengono

Fabrizio Bracco

Assessore della Regione Umbria

Enrico De Luca

Responsabile Commerciale ViaggieMiraggi

Giovanni Raimondi

Rappresentante del progetto Borgo del Popolo di Nicotera

con il patrocinio del

Comune di
Castiglione del Lago

www.altrocioccolato.it


ALTROCIOCOLATO
dove la giustizia fa da cuore


UMBRIA
equosolidale

con il supporto di

AGICE2
Associazione
Assemblea Generale Italiana
del Commercio equo e solidale

Le Terrazze di Martina - EquoSud
Ore 16 Palazzo della Corgna

**La sfida del commercio equo,
come creare occupazione e mantenere l'attività di movimento**

I criteri AGICES per il lavoro (AGICES)

Una scelta equosolidale, 15 anni di cooperativa sociale nella filiera del COMES (Liberio Mondo)

Vent'anni di contratto cooperativo e nuove aperture, la scelta del lavoro (Chico Mendes)

Ore 17,30 Palazzo della Corgna

Un Altrocinema - Proiezione del film THE LAST FARMER

di Giuliano Girelli Doc. 90' Indonesia, Guatemala, Burkina Faso, Italia 2011

Interviene il regista del film Giuliano Girelli

Ore 17.30 - Cinema teatro Cesare Caporali

Ingresso libero

VESTIAMO LA LIBERTA'

Sfilata di abiti della Coop anticamorra Altri Orizzonti di Castel Volturno

confezionati con tessuti africani

in collaborazione con Ass. Ideando

Ore 18,30 Piazza Gramsci scalinata Palazzo della Corgna

Un Altrocinema - Proiezione del film 40% LE MANI LIBEE DEL DESTINO

di Riccardo Jacopino (commedia, 90', Italia 2010)

Intervengono il regista Riccardo Jacopino e Giovanni Iozzi, ricercatore, autore del film-book "Visti da vicino"

Ore 21.30 - Cinema teatro Cesare Caporali

Domenica 14 ottobre

Mostra mercato equosolidale e biologica

Ore 9 - 20 Piazze, vie del centro storico e Giardino degli Olivi

Spazio Progetto ChocoDivo e area Manduvirà

Ore 9 - 20 Palazzo della Corgna

Alla Scoperta del Cacao Solidao

Ore 10 - 20 ingresso libero su prenotazione Piazza Gramsci, Palazzo della Corgna

Le Stanze dei Sensi

Ore 10 - 20 Palazzo della Corgna

Ingresso 2,50€ al massimo 30 persone a turno

Laboratorio della cioccolata artigianale

Ore 10 - 20 Piazza Gramsci

Un'Altramusica...musica da e di strada....

band IONONSO+CHISONO

e

Percorsi di manouche sulle tracce di Chocolat

Con Maurizio Geri (chitarra, voce); Giacomo Tosti (fisarmonica); Nicola Vernuccio (contrabbasso);
Claudia Tellini (voce); Leo Boni (chitarra, voce); Franco Ricciu (contrabbasso); Dario Napoli
(chitarra); Tolga Doring (chitarra); Jacopo Martini (chitarra); Tommaso Papini (chitarra); Michele
Marini (clarinetto)

Ore 10 – 22 Quattro Postazioni a composizione variabile nel Centro Storico

Un AltroSpettacolo live

Ore 9 – 20 Piazze, vie del centro storico e Giardino degli Olivi

IO.EQUO

Come attraverso il commercio equo stiamo coltivando un'altra economia

Incontro con Ruth Salditos di PFTC (Filippine), partner storico di Altromercato

Ore 10,30 Palazzo della Corgna

La nuova PAC: dove va la nuova agricoltura?

Incontro dibattito a cura dell'associazione Ideando

Ore 11 Spazio Nuova Agricoltura Giardino degli Olivi

Trasimeno Street Fish Food

Ore 12 – 20 Giardini della scuola

RES Umbria: a che punto siamo?

Incontro aperto

sullo stato dell'opera per la creazione di una rete di economia solidale in Umbria
a cura delle organizzazioni della costituenda RES

Ore 15,30 Spazio Nuova Agricoltura Giardino degli Olivi

L'economia solidale e le filiere del Commercio Equo

Occupazione, legalità, tutela e parità di genere

I buoni esempi si presentano:

Progetto Sud; EquoSud; Altri Orizzonti; Ora d'Aria Lab; Capodarco; Pietra di Scarto

Ore 16 Palazzo della Corgna

Un Altrocinema - Proiezione del film GLI EQUILIBRISTI

Di Ivano de Matteo (drammatico, 100', Italia 2012)

Ore 18.00 - 21.30 - Cinema Teatro Cesare Caporali

...e tante altre sorprese negli eventi collaterali